



September 2017 | Ausgabe 19



Ein Garten kann eine Welt für sich werden, dabei ist ganz gleich, ob dieser Garten groß oder klein ist.

Hugo von Hoffmannthal (\*1951)

## Medieninhaber und Herausgeber

Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz  
vertreten durch den Ersten Bürgermeister  
Johann Krichenbauer  
84508 Burgkirchen a.d.Alz  
Max-Planck-Platz 5  
www.burgkirchen.de

## Redaktion

Alexander Olbort  
Tel.: 08679 309 45  
redaktion@burgkirchen.de  
nächster Redaktionsschluss  
8.9.2017

## Produktion

Grafik und Druck GmbH Peter Pöllinger  
Landsberger Str. 318a  
80687 München  
Tel.: 089 5467220  
www.grafik-druck.de

## Copyright

Alle Rechte, Texte, Fotos  
(ohne Urheberhinweis):  
Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz  
Nachdruck, Aufnahmen in Online-Dienste und  
Internet, Vervielfältigung auf Daten-Träger wie  
CD oder DVD etc. nur mit schriftlicher  
Genehmigung der Redaktion.

## Hinweise

Die „Burgkirchner Gemeindezeitung“  
informiert monatlich über Interessantes  
in und um Burgkirchen.  
Die Inhalte unserer Seiten wurden mit  
größter Sorgfalt erstellt.  
Für die Richtigkeit, Vollständigkeit und Aktualität  
der Inhalte können wir jedoch keine Gewähr  
übernehmen.

Die „Burgkirchner Gemeindezeitung“ erhalten  
alle Haushalte in Burgkirchen kostenlos gestellt.  
Im Gemeinderat wurde beschlossen, dass  
diese Zeitung frei von Parteipolitik zu sein hat.

Anregungen und Textvorschläge nimmt die  
Redaktion gerne entgegen.

## Titelbild

Kirst Scholz  
Kleingartenanlage

# Grüß Gott, liebe Bürgerinnen und Bürger,

Mit der Rolle der „herrlichsten Nebensache der Welt“ braucht sich der Sport schon lange nicht mehr zu begnügen. Vielmehr ist er ein wichtiger, ja wohl unverzichtbarer Bestandteil für ein erfülltes, zufriedenes und gesundes Leben geworden. Neben den naturgegebenen Sportmöglichkeiten wie den Wäldern, Wegen, Flüssen oder Seen steht uns in Burgkirchen schon mit guter Tradition eine breite Infrastruktur des Sports zur Verfügung. So feiert das Alzstadion in Gendorf heuer sein 50-jähriges Bestehen. Am 16. September 1967 offiziell im Beisein vieler Ehrengäste aus Politik, Wirtschaft, Kirche und Sport eingeweiht und an den Sportverein übergeben, kann es auf eine sehr erfolgreiche Vergangenheit und Vereinsgeschichte zurückblicken.

Mehrzweckhalle, 400 Meter Aschenbahn, Beachvolleyball- und Trainingsplätze, Trimm-Dich-Bahn, Hammerwurf- und Kugelstoßanlage, Stockschießenhalle, Indoor-cycling und vieles mehr waren und sind noch heute Garantien für ein sehr breites Sportangebot, das kaum einen Wunsch unerfüllt lässt. Von 894 Sporttreibenden im Jahr 1967 auf aktuell 2135 Mitglieder ist der Sportverein Gendorf Burgkirchen e.V. inzwischen gewachsen und kann, dessen bin ich mir sicher, auch weiterhin mit einer erfolversprechenden Zukunft im Breiten- aber auch Hochleistungssport rechnen.

In der Vielfalt der Sport-, aber auch der geselligen Angebote kommen Jung und Alt zusammen, lernen sich kennen, überbrücken leidige Vorurteile und tragen bei zur Ausformung und Festigung einer intakten Gemeinschaft. 50 Jahre Alzstadion möchte ich daher auch zum Anlass nehmen um Danke zu sagen. Sehr herzlich danke ich allen, die im und für den Verein tätig sind. Es handelt sich ja überwiegend um Ehrenamtler, die viel guten Willen und große Bereitschaft zeigen, zu nahezu unbegrenzten Freizeitopfern bereit sind und sich zumeist mit einem Dankeschön oder noch weniger begnügen. Was wäre der Sportverein, was wäre unser Alzstadion ohne dieses Engagement der – ja, man muss schon fast sagen – unverbesserlichen Idealisten, dem Herzen und der Seele des Ganzen.

Ich wünsche dem Sportverein mit den Sportanlagen des Alzstadions weiterhin alles Gute, sichere ihm ganz selbstverständlich unsere Unterstützung zu und hoffe, dass wir alle zusammen auch wieder den nächsten runden Geburtstag des Alzstadions feiern können.

Herzlichst

Ihr



Johann Krichenbauer  
Erster Bürgermeister



# Am 24.09. ist Bundestagswahl

## Wichtige Informationen zur Wahl

Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis der Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz eingetragen sind, können persönlich im zugeteilten Wahllokal ihre Stimme abgeben. Das Wahllokal ist auf der Wahlbenachrichtigungskarte eingetragen. Sollten Sie keine Wahlbenachrichtigungskarte bekommen haben, empfehlen wir Ihnen, beim Einwohnermeldeamt nachzufragen, ob Sie ordnungsgemäß eingetragen sind.

Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, können ihr Wahlrecht ohne Vorliegen eines besonderen Grundes auch durch Briefwahl ausüben.

Die Briefwahlunterlagen können Sie persönlich oder schriftlich, zum Beispiel per Fax oder E-Mail, beantragen. Sie können die Unterlagen bei der Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz auch online über das Bürgerserviceportal beantragen. Eine telefonische Antragstellung ist leider nicht möglich. Auf der Rückseite Ihrer Wahlbenachrichtigung befindet sich bereits ein Vordruck, den Sie ausgefüllt zurücksenden können. Die ausgefüllte Wahlbenachrichtigungskarte bitten wir auch bei persönlicher Beantragung und Abholung im Einwohnermeldeamt vorzulegen. Sie können die Beantragung von Briefwahlunterlagen jetzt auch über den personalisierten QR-Code erreichen, der auf der Rückseite Ihrer Wahlbenachrichtigungskarte angebracht ist.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss eine schriftliche Vollmacht vorlegen. Der Wahlschein kann bis spätestens Freitag, 21.09.2017, bis 18 Uhr im Einwohnermeldeamt beantragt werden.

In besonderen Ausnahmefällen können Briefwahlunterlagen noch am Wahltag bis 15 Uhr beantragt werden, zum Beispiel, wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung der Wahlraum nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann. Der Wahlbrief muss bis spätestens 18 Uhr am Wahlsonntag bei der Gemeinde eingegangen sein. Später eingegangene Wahlbriefe können bei der Stimmzählung nicht mehr berücksichtigt werden.

Sie können den Wahlbrief persönlich im Rathaus abgeben oder in den Rathausbriefkasten werfen. Bei Übersendung per Post sollten Sie den Wahlbrief in Deutschland spätestens am dritten Werktag vor der Wahl absenden, um den rechtzeitigen Eingang sicherzustellen. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte den Wahlbekanntmachungen auf der Homepage der Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz oder in den gemeindlichen Schaukästen. Wir möchten auch auf die Informationen des Bundeswahlleiters im Internet unter [www.bundeswahlleiter.de](http://www.bundeswahlleiter.de) hinweisen. Das Einwohnermeldeamt steht Ihnen natürlich auch für Fragen und Auskünfte zur Verfügung.



Bild: [www.bundestag.de](http://www.bundestag.de)

# Sommerzeit - Lagerfeuer

## Was Sie beim Feuermachen beachten sollten!

**Ganz allgemein gilt:** Für die Umgebung dürfen keine Brandgefahren entstehen können (§ 3 Abs. 2 Verordnung für die Verhütung von Bränden - VVB).

Das Entzünden und Betreiben offener Feuer zum Grillen und als Lagerfeuer in der freien Natur außerhalb behördlich dafür bestimmter Plätze, ist mehr als ein „normales Betreten“. Dafür ist stets die Zustimmung des Grundstücksberechtigten erforderlich. In Natur- und Landschaftsschutzgebieten gilt hingegen generelles Feuerverbot.

Lagerfeuer auf eigenem Grund sind unter Beachtung nachfolgender Bestimmungen erlaubt, wenn dadurch andere nicht gestört werden.

Offene Feuer sind erlaubnisfrei, wenn folgende Entfernungen eingehalten werden:

- mindestens 100 Meter von einem Wald (Art. 17 Abs. 1 Bayerisches Waldgesetz)
- mindestens 100 Meter von leicht entzündbaren Stoffen (§ 3 Abs. 2 Satz 2 VVB)
- mindestens 5 Meter von Gebäuden aus brennbaren Stoffen, vom Dachvorsprung ab gemessen (§ 3 Abs. 2 Satz 2 i.V.m. Abs. 1 Nr. 1 VVB)
- mindestens 5 Meter von sonstigen brennbaren Stoffen (§ 3 Abs. Satz 2 i.V.M. Abs. 1 Nr. 3 VVB)

Auch bei erlaubtem Feuer sollten folgende Bestimmungen beachtet werden:

- Als Brennstoff darf nur Grillkohle oder unbehandeltes Holz – keine Altöle, Altreifen oder Kunststoffe (§ 61 Abs. 1 Nr. 2 KrW-/AbfG) – verwendet werden.
- Das Feuer ist ständig durch eine den Umständen entsprechende genügende Anzahl von Menschen in ausreichender Nähe unter Aufsicht zu halten (§ 3 Abs. 2 Satz 3 VVB).
- Bei starkem Wind ist das Feuer zu löschen (§ 3 Abs. 2 Satz 4 VVB)
- Bei Verlassen müssen Feuer und Glut erloschen sein (§ 3 Abs. 2 Satz 5 VVB).

Sollten Sie hierzu noch Fragen haben, wenden Sie sich an die Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz, Herrn Münzer unter Tel.: 08679 309-30. Weitere Informationen auch im Internet auf der Homepage des Bayerischen Umweltministeriums unter „Ratgeber Freizeit und Natur“.



Bild: [www.sbcamping.org](http://www.sbcamping.org)

# Sommerferien-Leseclub

Bayernweite Aktion; Gemeindebibliothek lädt ein

Wer sich in einer der rund 160 teilnehmenden öffentlichen Bibliotheken beim kostenlosen Sommerferien-Leseclub in Bayern anmeldet, kann exklusiv tolle Bücher ausleihen, die speziell für die Club-Mitglieder angeschafft worden sind. Nach dem Lesen wird eine

gelesen hat, wird bei einem Abschluss-Event nach den Ferien sogar mit einer Urkunde ausgezeichnet. Im letzten Jahr haben rund 15 000 Jugendliche in den Sommerferien über 110 000 Bücher gelesen haben. Damit ist der Sommerferien-Leseclub das erfolgreichste Ferienprogramm in Bayern!

Der Sommerferien-Leseclub in Bayern ist eine Initiative des Bayerischen Bibliotheksverbandes und wird von der Bayerischen Staatsbibliothek / Landesfachstelle für das öffentliche Bibliothekswesen konzipiert.

Unter dem Motto „Lesen was geht“ gibt es in der Burgkirchner Gemeindebibliothek auch noch nach der August-Sommerpause für Kinder von 8 bis 10 Jahren jede Menge Leseclub-Ferienschmöker zum Ausleihen. Dank der Unterstützung der SPARKASSE Altötting-Mühldorf konnten über 100 Buchtitel in einem Warengesamtwert von 1.000,- speziell für diese erfolgreiche Leseförderaktion angeschafft werden. Der „Sommerferien-Leseclub“ verfolgt das Ziel, Kinder auch in der schulfreien Zeit für das Lesen zu begeistern. Die schon im Juli gestartete Burgkirchner Leseclub-Aktion (vorzugsweise für Schulkinder der Klassen 3 und 4) endet am 22.09. des Jahres. Die offizielle Verlosung des Club-Gewinnspiels in Anwesenheit der Sponsoren erfolgt am darauffolgenden Sonntagnachmittag, 24. September während des Burgkirchner Herbstmarktes vor dem WELTLADEN am Max-Planck-Platz.



Zum Foto (von HOLMBERG): Laden in Burgkirchen kleine Leseratten zur „Sommerferien-Leseclub“-Aktion mit Gewinnverlosung vor dem Missionshilfe-Laden ein: (von links) Bibliotheks-Projektbeauftragte Yvonne Preis-Freisinger, Bibliotheksleiter Thomas Geigenberger und WELTLADEN-Leiterin Susann Eichner Wassernebel.

Bewertungskarte ausgefüllt, die gleichzeitig als Los dient. Mit etwas Glück kann man so einen der vielen tollen Preise gewinnen! Als Hauptpreis lockt in allen beteiligten Bibliotheken in diesem Jahr etwas ganz Besonderes: jeweils ein Ticket für die Bavaria Filmstadt für die Gewinnerin bzw. den Gewinner und eine Begleitperson. Und wer drei oder mehr Bücher

# Straßensanierung

der Gemeindeverbindungsstraße Guffham-Beiln

Im Juli wurde die Gemeindeverbindungsstraße (GV-Str.) Guffham-Beiln komplett saniert.

Nach dem Abbruch der alten GV-Str. aus dem Jahr 1981 mit rund 7 cm Asphalt wurde die neue Asphaltstraße mit zwei Schichten und einer neuen Stärke von 14 cm aufgebracht. Somit dürfte die neue Straßendecke die nächsten 40 bis 50 Jahre dem gesteigerten Verkehr standhalten. Die Kosten betragen voraussichtlich 160.000 Euro.



# Bürgerserviceportal

Neu: Wohnungsgeberbestätigung und Urkundenanforderung im Standesamt

Das Angebot im Bürgerserviceportal wurde erweitert. Als Wohnungsgeber können Sie nunmehr die Wohnungsgeberbestätigung direkt im Internet ausfüllen und an das Meldeamt Burgkirchen a.d.Alz weiterleiten. Die entsprechende Vorlage finden Sie im Bürger-serviceportal unter Bürgerservice „Wohnungsgeberzustimmung“.

Sollten Sie Urkunden vom Standesamt Burgkirchen a.d.Alz benötigen, können Sie diese nun ebenfalls über das Bürgerservice-Portal anfordern.

**KFZ-Prüfzentrum**  
Ingenieurbüro J. Leisse  
Neuötting/Eisenfelden (an der A94)

FAHRZEUGBEWERTUNG      UNFALLGUTACHTEN

[www.unfallgutachten.bayern](http://www.unfallgutachten.bayern)

Unsere besten Öffnungszeiten:  
Mo-Fr 8.00 - 21.00 h und Sa 9.00 - 16.00 h

Amtl. Leistungen als GTU-Partner: Hauptuntersuchung inkl. Abgasuntersuchung

# Burgkirchner Bauernherbst

Sonntag, 1. Oktober ab 11.00 Uhr auf allen Höfen

Ein Erlebnistag. Ein großes Fest soll er wieder werden, der Burgkirchner Bauernherbst.

Mit dabei sind:

## Familie Deser Griesmühlnerhof, Griesmühle 35

Lernen Sie den Hof bei verschiedenen Aktionen kennen.  
Das Fest auf dem Hof beginnt mit einem Weißwurstfrühstück um 11.00 Uhr.  
Nachmittags gibt's Erdäpfelklaum – wie früher. Das Hühnermobil kann besichtigt werden.

## Familie Huber Aichlberg

10.30 Uhr - Vortrag Franz Galler/Ainring  
Thema: Gemeinwohlaufbruch in Süd/Ostbayern  
Hofführungen zu verschiedenen Zeiten. Einblick in die biologische Milchproduktion

## Marianne und Günter Bergmann Aich 138

Pferdehof  
Es gibt Dressurvorfürungen und Ponnyreiten, sowie Oltimer- Hofrundfahrten,  
dazu ein großes Kinderprogramm

## Hubert und Elke Hochreiter, Jockenhöfer/Landsberger, Blümlhof Dorfen 10/11

Wissen wo's herkommt.  
Führungen auf dem Demeterhof auch zum Thema Solidarische Landwirtschaft- sich die Ernte teilen.  
Wollwerkeln und Schaferschaun.



Auf allen Höfen ist für das leibliche Wohl gesorgt.  
In der Gemeindezeitung Oktober 2017 die Ende September erscheint wird eine Gemeindegarte mit Wegstreckenplanung abgedruckt. So kann sich jeder „seine“ Tour zusammenstellen.

# Talentschmiede

Genius, Koryphäe, Phänomen, Talent?

Burgkirchen wird zur Talentschmiede. Viermal werden wir 2018 Talenten aus jedem Bereich die Möglichkeit geben, sich und ihr Können zu präsentieren. Egal ob Sänger, Band, Songwriter, Schauspieler, Tänzer, Witze-Erzähler, Akrobat oder Kabarettist, Bühneneuling oder alter Hase. Jeder kann sich und seine Kunst vorstellen.

Es wird ein Abend ohne Wertung der Künstler. Der Spaß und der Gedanke „ich war dabei“ sollen im Vordergrund stehen.

Als „Stimme“ der Showabende konnte der Moderator und Kabarettist Woife Berger, besser bekannt als „der Fälscher“ gewonnen werden.

Bei jeder Show ist ein prominenter Schirmherr auf der roten Talk-Couch zum Interview geladen. Es soll ein Abend mit Musik, Gesprächen und guter Laune werden. Ein Abend zum Staunen und Schmunzeln, mit einem hohen Unterhaltungswert für unsere Gäste.

Für die Premiere am 25. Januar 2018 konnten wir Alfons Hasenknopf gewinnen, der natürlich auch aus seinem aktuellen Programm etwas zum Besten gibt.

Wir wünschen uns zahlreiche Bewerbungen von Künstlern aller Couleur, die ab sofort im Bürgerzentrum entgegengenommen werden. Es gibt eigentlich nichts, was wir nicht sehen wollen!



# Jugendtreff startet durch

Raus aus der Sommerpause, rein in den Treff!

Der Jugendtreff Burgkirchen ist ab 20. September wieder geöffnet. Dann sind alle Jugendlichen herzlich eingeladen, Projekte zu planen, Aktionen zu starten und Veranstaltungen durchzuführen. Hier liegt es vor allem an der Kreativität der Jugend selbst, das Haus mit (kulturellem) Leben zu füllen und tolle Events zu verwirklichen. Unterstützung hierbei kommt vom gemeindlichen Jugendpfleger Armin Nachlinger.

Öffnungszeiten des Jugendtreffs:  
Mittwoch und Donnerstag 16 -20 Uhr;  
Freitag 14.00 bis 18.00 Uhr  
Zusätzliche Sondertermine für  
Veranstaltungen und Workshops

Leute treffen, ratschen, Musik hören,  
Kicker, Billard, Tischtennis, Karten,  
Brett- und andere Spiel, Fernsehen,  
Internet und Spielekonsolen

# Veranstaltungskalender September 2017

Datum Beginn/Ende	Eventname	Beschreibung	Veranstalter Veranstaltungsort
01.09.2017 18.00 - 02.09.2017 10.00	Kinderkirchennacht „Verschlepp! Gefangen! Befreit!“	Neugierig? Wer zwischen 6 – 12 Jahren alt ist und Lust hat, an der Kinderkirchennacht teilzunehmen, meldet sich im Pfarramt an.	Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgkirchen a.d.Alz, Evang. Gemeindesaal Burgkirchen a.d.Alz
03.09.2017 06.30	Fuss-Radl-Autowallfahrt nach Altötting	Fuss-Radl-Autowallfahrt nach Altötting u. anschließender Einkehr im Altöttinger Hof Treffpunkt/Abmarsch: 6.30 Uhr am Gemeindeplatz	KSK Burgkirchen a.d.Alz Altötting
05.09.2017 14.00 - 17.00	Kaffeenachmittag AWO-Seniorenclub	Kaffeenachmittag des AWO-Seniorenclub, eigentlich immer mit Programm.	Arbeiterwohlfahrt - Ortsverband Burgkirchen a.d.Alz / Senioren- clubleitung: Andrea Quosdorf Abfahrt Burgkirchen a.d.Alz
07.09.2017 08.00 - 20.00	Busfahrt nach Rutenmoos zum Evangelischen Muse- um und nach Salzburg	Busfahrt nach Rutenmoos zum Evangelischen Museum und nach Salzburg, Besichtigung der Christuskirche. Anmeldung im Evang. Pfarrbüro Tel. 08679/969907	Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgkirchen a.d.Alz Abfahrt mit dem Bus ab Evang. Dreifal- tigkeitskirche Burgkirchen
08.09.2017	Fahrt ins Blaue	Ziel noch unbekannt Gehzeit ca. 1 Std.	DAV Sektion Burgkirchen a.d.Alz Abfahrt Burgkirchen a.d.Alz
10.09.2017 - 28.09.2017	Ausstellung: „Vom Dunkel ins Licht - Frauen der Re- formation im Süddeutschen Raum“	Die Wanderausstellung zeigt Frauen an den Orten ihres Wirkens sowie ihre Beteiligung an der Reformation im süd- deutschen Raum.	Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgkirchen a.d.Alz, Bürgerzentrum Burgkirchen a.d.Alz, Gemeindebibliothek Burgkirchen a.d.Alz
10.09.2017	Bergtour	Bärenkareck/Berchtesgadener Alpen Gehzeit: 5 Std./ 900 Hm	DAV Sektion Burgkirchen a.d.Alz Abfahrt Burgkirchen a.d.Alz
13.09. und 20.09. und 27.09.2017 14:30 - 16.00	Mittwochscafé für Senioren	Unser Gemeindesaal ist jeden Mittwoch (außer in den Ferien) von 14.30 bis 16 Uhr geöffnet, um sich bei Kaffee und Kuchen und einem abwechslungsreichen Programm zu unterhalten und neue Kontakte zu knüpfen.	Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgkirchen a.d.Alz, Evang. Gemeindesaal Burgkirchen a.d.Alz
14.09.2017 19.30	Ökumenischer Fackelgang anl. des Festes der Kreuzer- höhung auf den Eschlberg	Ökumenischer Fackelgang anl. des Festes der Kreuzerhöhung auf den Eschlberg. Abholung zum gemeinsamen Gang durch die kath. Pfarrei um 19.30 Uhr an der Dreifaltigkeitskirche; um 20 Uhr Treffen und gemeinsame Andacht mit der Pfarrei Emmerting-Mehring; anschließend geselliges Beisammensein. Bei schlechtem Wetter entfällt der Gang.	Evangelische Kirchengemeinde Burgkirchen, Kapelle Schwarzenhub am Eschlberg
15.09.2017 19.00	Schafkopfturnier	Schafkopfturnier im Sportheim des SV Hirten	Sportplatz Hirten - Vereinsheim
17.09.2017	Wanderung	Höhenweg am Hochkönig / Berchtesgadener Alpen auch für Kinder geeignet Gehzeit 4:30 Std. / 200 Hm	DAV Sektion Burgkirchen a.d.Alz Abfahrt Burgkirchen a.d.Alz
17.09.2017 11.00 - 12.30	Matinee in der Dreifaltigkeitskirche	Matinee mit Arien und Duetten aus Opern und Oratorien von Barock bis zur Moderne (Bach, Händel, Mozart, Verdi, Barber usw). Es musizieren Carola Deiringer (Sopran), Gudrun Brust (Sopran) und Oxana Berchein (Klavier).	Evangelische Kirchengemeinde Burgkirchen Evangelische Dreifaltigkeitskirche
17.09.2017 07.30	KSK-Tagesausflug nach Werfen	KSK-Tagesausflug mit dem Bus nach Werfen zur Erlebnisburg Hohenwerfen mit Burgaufzug, Rückfahrt über Freilassing mit Besuch im Lok- Schuppen, anschl. Kaffee- bzw- Brotzeitpause im Bräustüberl Schönram.	KSK Burgkirchen a.d.Alz Werfen in Österreich
18.09.2017 09.30 - 11.00	Frauenfrühstück	Nach einem gemütlichen Frühstück lernen wir eine Frau der Bibel bzw. Religion näher kennen. Dieses Mal geht es um die Täuferin Hille Feicken.	Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgkirchen a.d.Alz, Evang. Gemeindesaal Burgkirchen a.d.Alz
19.09.2017 15.00 - 17.00	Altclub Monats- Treffen September	Gemütliches Beisammensein	Altclub Burgkirchen-Gendorf Speisesaal des Seniorenheimes St.Rupert
20.09.2017 07.30	Tagesfahrt zum Tegernsee und Besuch der Wallberg- moosalm	Die Fahrt beginnt um 7:30 Uhr in Holzen, weiter über die bekanntesten Haltestellen nach Kastl wo unser Ausflug startet. Über Grabenstätt, Miesbach, Gmund geht die Reise nach Bad Wiessee. Von dort wird mit dem Schiff nach Tegernsee übergesetzt (Schiffahrt ca. 8,30€ p.P) und die Mittagspause im Bräustüberl eingenommen. Die Erlebnisstrecke Wall- berg-Panoramastraße, eine der schönsten Erlebnisstrecken im Tegernseer Tal, zur Wallbergmoosalm ist unser nächstes Ziel wo wir unseren Nachmittag verbringen. Die Heimreise ist ohne weiterer Einkehr.	Männerverein B urgkirchen-Kastl e.V. Abfahrt mit dem Bus ab Burgkirchen
21.09.2017 19.00	Vortrag: Wir stehen hier und können auch anders. Der mutige Einsatz von Frauen zur Zeit der Reformation	Referentin: Ulrike Knörlein, Dipl.-Theologin in der Fachstelle für Frauenarbeit im FrauenWerk Stein e. V. Veranstalter sind die evang. Kirchengemeinde und die Biblio- thek.	Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgkirchen a.d.Alz, Bürgerzentrum Burgkirchen a.d.Alz, Gemeindebibliothek Burgkirchen a.d.Alz
23.09. und 24.09.2017	Bergabschied	Wandern/Biken/Klettern Gemeinsamer Bergabschied - Stahlhaus	DAV Sektion Burgkirchen a.d.Alz Abfahrt Burgkirchen a.d.Alz
30.09.2017	Bergtour	über Schnappenkircherl zum Hochlerch Gehzeit 5:30 Std. / 1100 Hm	DAV Sektion Burgkirchen a.d.Alz Abfahrt Burgkirchen a.d.Alz

## Bekanntmachungen

### Adresse des Rathauses

Max-Planck-Platz 5  
84508 Burgkirchen a.d.Alz  
Telefon: 08679 309 0  
Email: rathaus@burgkirchen.de  
www.burgkirchen.de

### Sitzungstermine

Bau- und Umweltausschuss  
Di., 12. Sept. 2017, 17:00 Uhr  
Gemeinderatssitzung  
Di., 19. Sept. 2017, 17:00 Uhr

### Öffnungszeiten des Rathauses und Bürgerzentrums

Mo.-Fr.: 8:00 - 12:00 Uhr  
Di.: 14:00 - 17:00 Uhr  
Do.: 14:00 - 18:00 Uhr

**Das Bürgerzentrum ist bis zum  
02.09.2017 wegen Reinigungs-  
arbeiten komplett geschlossen.**

### Öffnungszeiten der Bibliothek

Di. 9 – 12 Uhr / 15 – 18 Uhr  
Mi. 15 – 18 Uhr  
Do. 15 – 19 Uhr  
Fr. 9 – 12 Uhr / 15 – 18 Uhr  
Sa. 10 – 12 Uhr  
Montags geschlossen!

**Die Bibliothek ist bis zum  
04.09.2017 geschlossen.**

Zur Information: **Die Musik-  
schule ist bis zum 09.09.2017  
geschlossen.**

### Notarsprechstunde

Frau Notarin Brigitte Burgmann  
Donnerstag, 14. September 2017  
14:30 Uhr bis 17:30 Uhr  
Vor Anmeldung erforderlich unter  
Tel.: 08677 989540

### Bauern- und Wochenmarkt

Jeden Freitag von 07:00 Uhr bis  
12:30 Uhr am Bürgerzentrum.  
Kostenlose Parkmöglichkeiten am  
Max-Planck-Platz und in der  
Rathaus- und Bürgerzentrumstief-  
garage (Zufahrt über Rupertus-  
straße) direkt am Marktplatz garan-  
tieren einen bequemen Einkauf.

### Wertstoffhöfe

**Gendorf, Mozartstraße**  
in ungeraden Kalenderwochen  
Di. bis Fr. von 08:30 - 12:00 Uhr  
und 13:00 - 18:00 Uhr  
sowie Sa. von 08:00 - 13:00 Uhr  
Telefon: 08679 5868

### Entsorgungsangebot:

Elektrogeräte, Altglas, Altmetall,  
Altkleider, Schuhe, Batterien, CDs,  
LEDs, Leuchtstoffröhren,  
Energiesparlampen, Kunststoffge-  
genstände

**Hirten, Thal**  
Öffnungszeiten Samstag  
von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr

**Abfallberatung:**  
Tel.: 08671/502 711 und 713

### Kompostieranlage Forsthof (auch Schrottcontainer)

Mo. bis Do. von  
08:00 - 12:00 Uhr und  
13:00 - 17:00 Uhr  
Fr. 08:00 - 12:00 Uhr und  
13:00 - 18:00 Uhr  
Sa.: 09:00 – 13:00 Uhr  
Forsthof 2, Burgkirchen  
Tel.: 08679/916 777 10

### Müllverbrennungsanlage (ZAS)

Öffnungszeiten:  
Mo. bis Do. 07:30 - 12:00 Uhr  
und 12:30 - 16:00 Uhr  
sowie Fr. 07:30 - 12:00 Uhr  
und 12:30 - 14:30 Uhr  
www.zas-burgkirchen.de  
Tel.: 08679 / 308119

### Gelbe Säcke

erhalten Sie:  
**Bürgerzentrum**  
Max-Planck-Platz 11  
**Rathaus** -Max-Planck-Platz 5  
**Schreibwaren und Lotto**  
**Ratzefatz** - Wendelsteinstraße 29  
**Steinbrunner Schreib-Spiel-Art**  
Fichtenweg 6

### Nacht- und Notdienste

Feuerwehr	112
Polizei	110
Polizei Altötting	08671 96440
Polizei Burghausen	08677 96910
Störungsnr. Strom	0180 2192091
Störungsnr. Gas	08638 95280
Wasserwerk	08679 969470
Kläranlage	0172 9378844
Bauhof	0160 4543155
Ärztl. Bereitschaftsdienst	116 117

Apothekennotdienst am  
02.09./03.09.17 08:00-08:00 Uhr.  
Sonnen-Apotheke, Burghausen  
03.09./04.09.17 08:00-08:00 Uhr.  
Markus-Apotheke, Burgkirchen  
09.09./10.09.17 08:00-08:00 Uhr  
Apollo-Apotheke, Burghausen  
10.09./11.09.17 08:00-08:00 Uhr  
Borromäus-Apoth., Burgkirchen  
16.09./17.09.17 08:00-08:00 Uhr  
Markus-Apotheke, Burgkirchen  
17.09./18.09.17 08:00-08:00 Uhr  
Robert-Koch-Apoth., Burghausen  
23.09./24.09.17 08:00-08:00 Uhr  
Bären-Apotheke, Burgkirchen  
24.09./25.09.17 08:00-08:00 Uhr.  
Apollo-Apotheke, Burghausen  
30.09./01.10.17 08:00-08:00 Uhr  
Robert-Koch-Apoth., Burghausen  
01.10./02.10.17 08:00-08:00 Uhr  
Stadt-Apotheke, Burghausen

(ohne Gewähr/Quelle: lak-bayern.notdienst-portal.de)



## BÜRGERZENTRUM BURGKIRCHEN A. D. ALZ

# KULTUR IM SEPTEMBER 2017



**Ausstellung** | Do., 14.09. – So., 24.09.2017 | Öffnungszeiten Bürgerzentrum

### WASSER -

### LEBENSELIXIR IN FORM UND FARBE

Fotostellung von Fred Gruber. Wasser, ein Naturerlebnis! In der Ausstellung sehen Sie zahlreiche spektakuläre Fotos, bei denen das Staunen über die Einzigartigkeit der Schöpfung im Vordergrund steht.

„Wer fotografiert hat mehr vom Leben“ ist Fred Gruber überzeugt und zeigt das Lebenselixier Wasser in 50 großformatigen Werken. Die gezeigten Fotografien fixieren das Wasser in einem kurzen Moment, es werden nur Sekundenbruchteile festgehalten. Es verändert sich sofort wieder, es ist immer im Fluss. Die Bilder zeigen, wie sich die Farbe des Wassers je nach Tageszeit, Sonnenstand, Umgebung und Tiefe verändert. Ähnlich ist es mit Form und Struktur des Wassers, stehend, fließend, saugend, spritzend und stürzend

| Eintritt frei | Kleiner Saal und Foyer | Veranstalter: Gemeinde Burgkirchen



**Fest** | **Sonntag, 24.09.2017** | 09:30 - 18:00 Uhr

### ERNTEDANK & PFARRFEST

### mit Herbstmarkt, verkaufsoffener Sonntag

Mit einem feierlichen Erntedankgottesdienst um 9.30 Uhr beginnt das Pfarrfest. Nach dem Gottesdienst gibt es einen zünftigen Frühschoppen im Bürgerzentrum mit den Pius Bläsern und Gelegenheit zum Mittagessen. Ab 13:00 Uhr Bunter Programm um die Pius Kirche. Katholische Vereine & Verbände bieten allerlei Schmankerl an und es gibt Spezialitäten von der türkischen Gemeinde.

Spiele für Kinder mit der Landjugend. Mit der Feuerwehrleiter geht es hoch hinaus. Singen mit Kindern und Erwachsenen, ein Bücherflohmarkt, der Weltladen hat offen, der Verein „Bairische Sprache“ ist mit einem Sprachquiz vertreten.

„Don's Cocktails for Friends“ - Gegen 18:00 Uhr mixt Pfarrer Michael Brunn mit seinen „Barkeepern“ ausgezeichnete Cocktails im Bürgerzentrum. So findet das Pfarrfest einen gelungenen Ausklang. Am Pfarrfest findet auch der Burgkirchner Herbstmarkt mit verkaufsoffenem Sonntag statt. Eine Autoschau rundet den Herbstmarkt ab.

| Eintritt frei | Vorplatz Rathaus, Bürgerzentrum Foyer  
| Veranstalter: Katholische Pfarrei St. Pius und Gewerbeverein Burgkirchen a.d.Alz

[www.buergerzentrum.net](http://www.buergerzentrum.net)

## SONSTIGES



## Blutspendedienst des Bayerischen Roten Kreuzes

**Versammlung** | Montag, 04.09.2017 | 16:00 - 20:00 Uhr

### BLUTSPENDE BRK

Das Thema Blutspende braucht gesellschaftliche Aufmerksamkeit! Schwer kranke Patientinnen und Patienten brauchen Blutkonserven – allein in Bayern etwa 2.000 täglich! Mit Ihrer Blutspende helfen Sie Menschen.

| Kleiner Saal, Foyer | Veranstalter: Blutspendedienst BRK

## DEMNÄCHST 2017

**Konzert** | Samstag, 07.10.2017

### DA JANKER UND DIE HAFERLSCHUA Grenzenlos

**Konzert** | Freitag, 13.10., 10.11., 08.12.2017

### ROCKBÜHNE

**Konzert** | Freitag, 20.10. & Samstag, 21.10.2017

### OHNE KRIMI GEHT DIE MIMI NIE INS BETT ....

**Konzert** | Samstag, 28.10.2017

### BON JOVI TRIBUTE

**Konzert** | Samstag, 11.11.2017

### A TRIBUTE TO MIKE OLDFIELD

**Kinderprogramm** | Freitag, 17.11.2017

### DSCHUNGBUCH - Das Musical

**Konzert** | Samstag, 18.11.2017

### SEER - STAD Tour

**Konzert** | Samstag, 25.11.2017

### JAHRESKONZERT PIUSBLÄSER

**Adventsmarkt** | Donnerstag, 14. bis Samstag, 16.12.2017

### BURGKIRCHNER ADVENT

**Konzert** | Freitag, 15.12.2017

### ROCK CHRISTMAS

Tickets unter Telefon 0 86 79 / 309-72  
oder online [www.inn-salzach-ticket.de](http://www.inn-salzach-ticket.de)

## VORSCHAU 2018



**Show** | Donnerstag, 25.01.2018

### BURGKIRCHNER TALENTSCHMIEDE

**Konzert** | Sonntag, 28.01.2018

### NATIONALTHEATER BRÜNN

Traum-Melodien der Operette

**Konzert** | Samstag, 03.02.2018

### SPELL BOUND - AC/DC Tribute-Band

**Konzert** | Freitag, 16.02.2018

### HISTORY OF ROCK'N'ROLL - The Show

**Konzert** | Samstag, 10.03.2018

### BRUCE SPRINGSTEEN SHOW

presented by the BOSSTIME

**Konzert** | Samstag, 17.03.2018

### 50 JAHRE TOPSIS

**Musik-Kabarett** | Donnerstag, 29.03.2018

### DA HUAWA, DA MEIER UND I - „Zeit is a Matz“

**Musik-Kabarett** | Freitag, 27.04.2018

### LUCY VAN KUHL - „Fliegen mit Dir“

**Musik-Kabarett** | Mittwoch, 09.05.2018

### WOIFE BERGER - Der Fälscher „Best of“

**Musik-Kabarett** | Samstag, 12.05.2018

### JOHNNY CASH SHOW - presented by The Cashbags

**Kabarett** | Samstag, 30.06.2018

### FRANZISKA WANNINGER - „furchtlos glücklich“

**Konzert** | Samstag, 13.10.2018

### DIRE STRAITS SHOW

presented by „Brothers In Arms“

**Konzert** | Samstag, 03.11.2018

### SIMON & GARFUNKEL REVIVAL BAND

**Musik-Kabarett** | Freitag, 09.11.2018

### MICHAEL FITZ

„Von Jetzt auf Gestern“ **PREMIERE**

## Erfüllen Sie Kultur-Wünsche

mit Gutscheinen und Tickets  
fürs Bürgerzentrum Burgkirchen

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 08:00 - 12:00 Uhr

Dienstag zusätzlich: 14:00 - 17:00 Uhr

Donnerstag zusätzlich: 14:00 - 18:00 Uhr



Bitte nutzen Sie die gebührenfreien  
Parkplätze in der Rathaus- und  
Bürgerzentrums-Tiefgarage

# bit Gendorf

## IT-Ausbildung ist ein Türöffner

Mit ihrem Abschluss zum Technischen Assistenten für Informatik starten zwölf Absolventen in eine erfolgsversprechende berufliche Zukunft. Elf Absolventen sowie eine Absolventin konnten erfolgreich ihre IT-Ausbildung an der staatlich anerkannten IT-Schule der Bildungsakademie Inn-Salzach (bit Gendorf) beenden und sich eine vielversprechende Ausgangsposition für ihren nächsten Karriereschritt verschaffen. Sechs Absolventen haben bereits Arbeitsverträge unterschrieben, die anderen IT-Fachkräfte entschieden



*Bild: Schulleiter Jörg Wanders und die Klassenleiterin (hinten links) freuen sich über die Absolventen: Florian Hanna, Tobias Furtner, Maximilian Wimmer, Michael Forster, Stefan Eller, Riermeier Andreas, Heidi Baumgartner, Maximilian Halswimmer, Peter Breitzler, Stefan Kapsreiter, Christoph Forster, Andreas Haupt. (Foto: H. Heine)*

sich für den Wechsel an eine Hochschule beziehungsweise an die BOS. Die Durchschnittsnote lag in diesem Jahr bei erfreulichen 2,37. Absolvent Maximilian Wimmer schaffte sogar einen Abschluss mit einem traumhaften Notendurchschnitt von 1,11 und wurde bei einer feierlichen Zeremonie auf dem Campus der Bildungsakademie mit Eltern, Lehrern und Vertretern zahlreicher IT-Firmen mit dem Bayerischen Staatspreis sowie mit einem Scheck über 150 Euro ausgezeichnet.

Schulleiter Jörg Wanders gratulierte den Absolventen, dankte Lehrern und Eltern sowie den regionalen IT-Arbeitgebern für die erstklassige Zusammenarbeit. Die Absolventen haben nicht nur geballte IT-Fachkenntnisse erworben, sondern sind auch fit in Englisch, Team- und Projektarbeit: „Dieses Wissen öffnet Türen“, betonte Dr. Bernhard Langhammer, Geschäftsleiter der InfraServ Gendorf und Geschäftsführer der Bildungsakademie Inn-Salzach als Träger der IT-Schule Gendorf. Mit Blick auf die derzeit stattfindende vierte industrielle Revolution sind die Absolventen mit ihrem Know-how auf den rasanten Wandel bestens

vorbereitet. IT-Technologie, allen voran die Digitalisierung, verändert die Fertigungsprozesse und Geschäftsmodelle. „Die IT mit all ihren Facetten nimmt immer mehr Raum in den Unternehmen ein und beeinflusst auch die Arbeitswelt. Es wird Gewinner und Verlierer geben. Sie gehören schon heute zu den Gewinnern von morgen“, so Langhammer. Erster Bürgermeister Johann Krichenbauer knüpfte an die Worte von Dr. Langhammer an: „Die Gesellschaft verändert sich, sie haben Schlüsselqualifikationen erworben und müssen sich keine Sorgen um ihre Zukunft machen“, gratulierte er den Absolventen. Natürlich müssten die IT-Fachkräfte am Ball bleiben, so Krichenbauer, und der Rolle immer schneller. Aber ein Fundament ist gelegt. Er bedankte sich bei den Lehrkräften und den Eltern und unterstrich die Bedeutung der IT-Schule für die Region: „Wir sind stolz, diese Einrichtung hier in Burgkirchen zu haben.“ Die Klassenleiterin sowie die Schülervertreter ließen die zwei Schuljahre noch einmal auf humorvolle Weise Revue passieren, bevor – passend für IT-Fachkräfte – die Absolventen per Zufallsgenerator zur Zeugnisübergabe aufgerufen wurden. „Vielleicht führt der Weg den ein oder anderen auch zurück an die Bildungsakademie Inn-Salzach“, sagte Dr. Langhammer, denn die biete neben der Ausbildung auch vielfältige Weiterbildungsmöglichkeiten, etwa zum Informatiktechniker.



## Fotoausstellung

### Wasser – Lebenselixier in Form und Farbe

Am Mittwoch, 13. September wird um 18:00 Uhr im Bürgerzentrum Burgkirchen/Alz die Ausstellung: „Wasser – Lebenselixier in Form und Farbe“ des Fotokünstlers Fred Gruber eröffnet.

Gruber ist diplomierter Absolvent der Prager Fotoschule und hat seine Arbeiten bereits vielfältig präsentiert (Österreich, Deutschland, Polen, Holland, Lettland). Sein Werkschaffen finden wir in Publikationen des Haymonverlages, der Blättersitten, des Puchbergbuches und der Landlpresse.

Gruber widmet sich in dieser Ausstellung einem Oeuvre, das seine Arbeiten seit vielen Jahren begleitet: dem Wasser, das er in 50 großformatigen Fotografien festhält. Er schreibt zu seiner Arbeit: „Die gezeigten Fotografien fixieren das Wasser in einem

kurzen Moment, es werden nur Sekundenbruchteile festgehalten. Es verändert sich sofort wieder, es ist immer im Fluss. Die Bilder zeigen, wie sich die Farbe des Wassers je nach Tageszeit, Sonnenstand, Umgebung und Tiefe verändert. Ähnlich ist es mit Form und Struktur des Wassers, stehend, fließend, saugend, spritzend und stürzend.“

Gruber setzt sich somit in seiner Arbeit mit einer bedeutsamen Problematik der Fotografie auseinander – dem Augenblick, den es festzuhalten gilt. Der Augenblick ist für Sören Kierkegaard: „der erste Reflex der Ewigkeit in der Zeit, ihr erster Versuch, gleichsam die Zeit anzuhalten.“ Augenblicke existieren für unser Wahrnehmungssystem nicht, denn wenn wir uns eines Augen-

blicks bewusst sind, sind wir schon im nächsten. Was wir tun können ist, uns an einen Augenblick zu erinnern. Die Fotografien verbreiten die Illusion, der Augenblick würde existieren, und halten einen bestimmten Teil eines Zeitablaufes fest.

Die Wasser-Fotografien könnten alle mit „Es war einmal“ beginnen. Nur „Es war einmal“ ist üblicher Weise der Beginn eines Märchens und bedarf einer Beschreibung. Um einer Verortung der abstrakt wirkenden Bilder zu ermöglichen, zeigt Gruber neben den abstrakt anmutenden Wasserszenen auch den natürlichen Umgebungsraum der Gewässer und man entdeckt die Traun am „Wilden Lauffen“, den Rettenbach, die Ischl, die Alz, den Kammersee und noch viel mehr.

Die Bilder tragen bewusst zur Entschleunigung bei, indem sie die Welt auf das Wesentliche reduzieren. Die Betrachter/innen sind angehalten, im Banalen Bildwelten wie Lichtbrechungen, Durchblicke in stehenden Gewässern auf Pflanzen und Steine, Einschlüsse von Pflanzen im Eis, Kristalle, Wasserfälle und so weiter zu entdecken.

Wir laden Sie herzlich ein, in die Wasserwelt Fred Grubers einzutauchen.



Bild: Fred Gruber

Der Fotokünstler Fred Gruber ist an den Wochenenden vor Ort.

## Fotoausstellung vom 13. bis 24. September

Die Ausstellung wird von Erstem Bürgermeister Johann Kirchbauer eröffnet. Zu den Werken spricht Helmut Loidl. Musikalisch wird die Eröffnung von Andreas Schirm am Piano umrahmt. Im Anschluss laden wir Sie herzlich zu einem kleinen Imbiss ein. Die Fotoausstellung dauert bis zum 24. September, sie ist zugänglich während der Hausöffnungszeiten des Bürgerzentrums sowie an den Wochenenden Samstag/Sonntag von 14.00 bis 18.00 Uhr.

# Deutsches Sportabzeichen

Einladung zum Fitness- u. Sportabzeichenabend beim SV Gendorf Burgkirchen



<b>Schirmherren:</b>	Erster Bürgermeister Johann Krichenbauer und SVGB Vorsitzender H. Hackbart
<b>Wann:</b>	Montag, 18. September 2017, 17:30 - 19:30 Uhr
<b>Wo:</b>	Alzstadion
<b>Wer:</b>	Alle Bürger Burgkirchens, sowie alle Mitglieder ab 7 Jahren
<b>Programm:</b>	Training und Abnahme der Sportabzeichendisziplinen (Laufen, Werfen, Springen und mehr)

Unterstützt von Sportlern und Trainern

Es macht Spaß, an dieser Gesundheitsaktion des DOSB teilzunehmen!  
Fitness- bzw. sportliche Kleidung erforderlich.  
Teilnahme auf eigene Gefahr.



# Sicherer Schulweg

## Achtung Schulanfänger!



Wenn die Sommerferien ihrem Ende entgegengehen, heißt es wieder für viele Schüler, sich auf das neue Schuljahr vorzubereiten. Für viele Kinder beginnt mit dem ersten Schultag gar ein neuer Lebensabschnitt – in Burgkirchen sind es heuer 84 Mädchen und Buben. Sie alle müssen demnächst zu Fuß, mit dem Rad, mit dem Bus oder mit dem Auto der Eltern zur Schule und prägen damit das Straßenbild. In den ersten Tagen werden die Kinder oft noch von den Eltern oder Angehörigen begleitet, doch schon bald steht der erste Alleingang bevor. Denken Sie zu Schulbeginn besonders an die Kinder. In ihrer Unerfahrenheit, mit ihrer Angst vor allem Ungewohnten und Neuem werden Kinder schnell unsicher und machen Fehler. Dankbar nehmen sie in dieser Phase auch Hilfe von außen an, z.B. von Schülern, Schulweghelfern oder rücksichtsvollen Verkehrsteilnehmern, die den kleinen Schulanfängern freundlich winkend den Vorrang beim Überqueren der Fahrbahn lassen. Wir bitten auch die Eltern der Schulneulinge, die Kinder mit den Gefahren unter realen Bedingungen vertraut zu machen und den Schulweg zu üben. So gelingt es den Kindern besser, Sicherheit auf dem Schulweg zu gewinnen und sich an die erlernten Regeln zu halten.

**Wir wünschen allen ABC-Schützen einen guten Schulstart!**

**Die Gemeinde wird zur Sicherheit der Kinder in der Zeit des Schulanfangs auch vermehrt Geschwindigkeitskontrollen durchführen lassen.**



Bild: www.br.de

# Breitbandausbau

## Ende des ersten Ausbaurverfahrens in Sicht

Bereits am 15.04.2014 startete die Gemeinde Burgkirchen offiziell mit der Bestandsaufnahme zum Thema Breitbandausbau im Gemeindegebiet. Mit dem Ziel eines sukzessiven Auf- und Ausbaus von hochleistungsfähigen Breitbandnetzen folgten die Markterkundung und ein Auswahlverfahren. Als eine der ersten Kommunen im Landkreis konnte Burgkirchen im April 2016 den Zuschlag für den Breitbandausbau im ersten Ausbaurverfahren an die Telekom erteilen und den Kooperationsvertrag unterzeichnen.

Nach eigenen Angaben sollte nun innerhalb von 12 Monaten die Realisierung eines schnellen Internets für 473 Haushalte erfolgen. Dieses Ziel konnte leider nicht eingehalten werden. Nach Auskunft der Telekom sollen jedoch bis zum 10. September alle Maßnahmen FTTC (Fiber to the curb) also die Herstellung der

Systemtechnik an den Multifunktionsgehäusen (MFG's), das sind die grauen Kästen am Straßenrand, erfolgt sein. Dabei wird versucht auch die vorhandenen Aufträge zur Hauszuführung bis zu diesem Termin fertig zu stellen. Die Telekom weist jedoch darauf hin, dass alle Anwesen, für die eine Nutzungsvereinbarung für Lichtwellenbasierte Grundstücks- und Gebäudenetze (NVGG) abgeschlossen wurde, in einem Zeitraum von bis zu sechs Monaten nach Vertragsende des Ausbaurverfahrens anzuschließen sind.

Derzeit sind für 29 von 49 möglichen Adressen Beauftragungen für einen Hausanschluss FTTH abgeschlossen worden. Die noch fehlenden 20 Adressen können sich jetzt noch bei der Telekom melden. Wer jetzt keinen Auftrag mehr erteilt bzw. den Hausanschluss FTTH nach Abschluss des Ausbaurverfahrens am 10. September beauftragt, muss nach Auskunft der Telekom mit erhöhten Kosten (voraussichtlich 799,95 Euro) rechnen. Es ist vorgesehen, zeitnah zum 10. September eine Informationsveranstaltung zum Thema Breitband abzuhalten, bei der alle Fragen zum weiteren Vorgehen geklärt werden können.

Die Gemeinde Burgkirchen befindet sich seit August letzten Jahres im zweiten Ausbaurverfahren. Nach der Bestandsaufnahme konnte auch das Markterkundungsverfahren abgeschlossen werden. In Kürze beginnt das Auswahlverfahren, in dem für weitere sieben Erschließungsgebiete nach einem Netzbetreiber für den Aus- bzw. Aufbau des Breitbandnetzes gesucht wird.

*Houig aus  
eigener Imkerei*

**Imkerei „Waldidylle“**

Hartmut Ehser, Burgkirchen

Wir sind am Wochenmarkt am:

15.+29.09.17; 13.+27.10.17;

10.+24.11.17; 08.+22.12.17



Jeden Freitag von 6:30 bis 12:30 Uhr  
am Bürgerzentrum Burgkirchen.

# Mini-Burgkirchen

## Auch heuer wieder ein voller Erfolg!

Seit 22 Jahren fester Bestandteil des Burgkirchner Ferienprogramms, war die Spielstadt auch heuer wieder der Renner für Kinder von 8 bis 14 Jahren. Nachdem die Ministadt wie alle Jahre von den Kindern selbst eingerichtet und eröffnet wurde, waren alle Teilnehmer mit Feuereifer dabei, die Spielstadt aktiv mit Leben zu füllen. Arbeitsamt, EWO, Bank, Post, Zeitungsagentur und vieles mehr, was es in einer Gemeinde eben alles geben sollte, war vertreten. An allen Ecken und Enden wurde gearbeitet, gebastelt und gespielt und ganz nebenbei konnte jeder einen Einblick gewinnen, wie die Welt der Erwachsenen wohl funktioniert.

So wurde auch wieder ein Bürgermeister gewählt, eine Stadtratssitzung mit wichtigen Themen zur Spielstadt abgehalten und die Ergebnisse in der Presse und über Radio bekannt gemacht. Mit den Mini-Bukis, dem Spielstadt eigenen Geld, konnten z.B. Rundfahrten mit dem Taxi, Haarstränen in der Beauty-Farm oder tolle Waren aus den Werkstätten erworben werden. Auch eine Zirkus-Show war wieder dabei und begeisterte die Zuschauer. Mit ein paar Bildern aus Mini-Burgkirchen danken wir allen Teilnehmern und vor allem allen Helfern und Unterstützern der Spielstadt und freuen uns schon auf's nächste Jahr.



# 50 Jahre Alzstadion

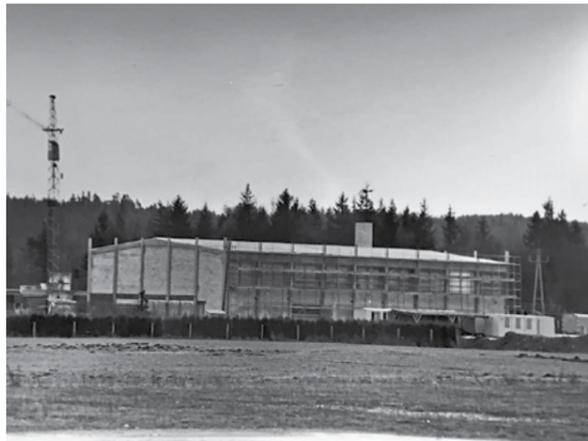
## „Schmuckkästchen des Sports in Burgkirchen/Alz eröffnet – das Alzstadion“ — so die Überschrift in der ANA am 18. September 1967

Am 02. Mai 1949 wurde der Verein von 78 Männern und Frauen im ehemaligen Ofnersaal gegründet. Vorstandschaft, Abteilungsleitungen und fast alle Mitglieder hatten damals eine enge, berufliche Bindung zum Werk Gendorf der Hoechst AG.

Bereits Ende 1962 / Anfang 1963 wurde es zur Gewissheit, dass sich das Werk im Kraftwerks-Bereich nach Westen (unmittelbar neben der damaligen Sportanlage) ausdehnen wird. Der sorgenvolle Blick der Vereinsverantwortlichen (einerseits „ihr Arbeitgeber“, andererseits der Verein „ohne Sportstätte“) in dann eine ungewisse Zukunft währte aber nicht lange, da der Burgkirchner Gemeinderat u.a. mit Dr. Woldan als gemeindlicher Sportreferent den Beschluss zur Vorplanung für eine neue Sportanlage fasste. Drei mögliche Standorte, das Areal neben den Tennisplätzen, eine Fläche hinter dem Schwimmbad und der jetzige Standort sollten untersucht und die Vor- und Nachteile gegenübergestellt werden.

Am 14. und 26. November 1963 behandelte der Gemeinderat den Antrag von Gemeinderatsmitglied Ludwig Kugler, die gesamte Sportanlage am heutigen Standort, neben der damaligen Gärtnerei Demmelhuber unterzubringen. Am 09. Dezember 1963 erfolgte dann der einstimmige Beschluss für diesen Vorschlag. Weitere Schritte waren im Juni 1964 die Verbriefung der benötigten Flächen, im Juli 1966 Spatenstich und September 1967 die Einweihung.





Der Verein hatte 1967 mittlerweile in 12 Abteilungen (Boxen, Eissport, Fußball, Handball, Kanu, Kegeln, Schach, Schwimmen, Ski, Tennis, Tischtennis, Turnen mit Turnspiele und Leichtathletik) einen Mitgliederstand von 894 Sporttreibenden. Bei Gründung des Vereins waren es 6 Abteilungen, die ihrem Freizeithobby Sport nachgingen.

Die offizielle Einweihung und Übergabe an den Verein war am 16. September 1967 u.a. mit vielen Ehrengästen aus Politik, Wirtschaft, Kirche und Sport. Übergeben wurden der Haupt- und Trainingsplatz (A- und B-Platz), der Allwetterhartplatz und die Mehrzweckhalle mit Umkleidegebäude.

Seit der Einweihung des Alzstadions hat sich viel getan, auf der Luftbildaufnahme kann man den aktuellen Stand mit dazugekommenen Beachvolleyballplatz, Tribüne auf dem A-Platz, Stockschützenhalle, erweiterter Umkleidetrakt und C-Platz gut erkennen.



# Kirchen im September

Kath. Gottesdienste im Pfarrverband	
Pfarrverband Burgkirchen, Rupertusstraße 12, 84508 Burgkirchen, Tel. 08679/1231, Mail: pfarramt@pius-burgkirchen.de, www.pfarrverband-burgkirchen.de	
<b>Samstag, 2. September 2017</b> Kein Gottesdienst im Pfarrverband	<b>Sonntag, 3. September 2017</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin, Wort-Gottes-Feier 08:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 10:45 Uhr Burgkirchen, Altenheim: Wort-Gottes-Feier
<b>Samstag, 9. September 2017</b> Kein Gottesdienst im Pfarrverband	<b>Sonntag, 10. September 2017</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 10:45 Uhr Burgkirchen, Altenheim: Wort-Gottes-Feier
<b>Samstag, 16. September 2017</b> 19:00 Uhr Halsbach, St. Martin 19:00 Uhr Burgkirchen, St. Pius	<b>Sonntag, 17. September 2017</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 10:45 Uhr Burgkirchen, Altenheim: Altenheim: Messe
<b>Samstag, 23. September 2017</b> 19:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt	<b>Sonntag, 24. September 2017</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin, Wort-Gottes-Feier 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:45 Uhr Burgkirchen, Altenheim: Altenheim: Wort-Gottes-Feier
<b>Samstag, 30. September 2017</b> Kein Gottesdienst im Pfarrverband	

Evang. Gottesdienste	
Evang. Kirchengemeinde Burgkirchen, Eichendorffring 12, 84508 Burgkirchen, Tel. 08679/969907, Mail: pfarramt.burgkirchen@elkb.de, www.burgkirchen-evangelisch.de	
<b>Sonntag, 3. September 2017</b> 10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl zum Konfirmationsjubiläum, Musik: Nelli Berger (Oboe), Heidi Schwarz (Orgel), mit Pfarrerin Andrea Klopfer	
<b>Montag, 4. September 2017</b> 10:30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Seniorenheim St. Rupert, Burgkirchen, mit Pfarrerin Andrea Klopfer	
<b>Donnerstag, 7. September 2017</b> 16:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im BRK Seniorenheim Emmerting, mit Pfarrerin Andrea Klopfer	
<b>Freitag, 8. September 2017</b> 19:00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst in Feichten „Sie ist mir lieb, die reine Magd“ (Luther über Maria); Musik: Chor Feichten, Kantorei, Gudrun Brust; in der Kath. Kirche Maria Himmelfahrt in Feichten, mit Pfarrerin Klopfer, Pfarrer Höglauer, Pfarrer Wittl	
<b>Sonntag, 10. September 2017</b> 10:00 Uhr Gottesdienst zum Thema „Frauen der Reform“; Musik: Chor Fidelis, mit Pfarrerin Andrea Klopfer, anschließend gemeinsame Eröffnung der Ausstellung „Frauen der Reform“ in der Gemeinde-Bibliothek im Bürgerzentrum	
<b>Donnerstag, 14. September 2017</b> 19:30 Uhr Ökumenische Fackelwanderung zur Schwarzenhuber Kapelle am Eschlberg, mit Pfarrerin Andrea Klopfer	
<b>Sonntag, 17. September 2017</b> 10:00 Uhr Gottesdienst, gleichzeitig Kindergottesdienst, mit Pfr. i. R. Burzinski und Pfarrerin Andrea Klopfer	
<b>Sonntag, 24. September 2017</b> 10:00 Uhr Gottesdienst, gleichzeitig Kindergottesdienst, mit Prädikantin Beate Adler	



# GEWERBEGEBIET Hecketstall

Haus  
Garten  
Bauen  
Wohnen  
Technik  
Genuss  
Freizeit



**POSTAKTUELL**  
Ein Service der Deutschen Post  
An sämtliche Haushalte



## Neuer Standort ab Mai 2018. DEKRA – Ihr Partner für Sicherheit und Service.

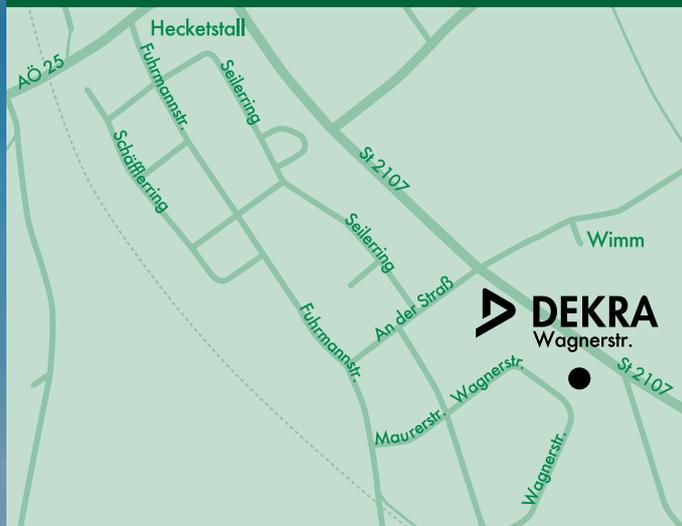
Wir bauen für Sie einen neuen Standort. Wir sind bis zur Eröffnung im Mai 2018 noch im Seilerring 3 für Sie da.

- > Hauptuntersuchung
- > Änderungsabnahme

---

- > Gutachten/Bewertung
- > DEKRA Motorrad Services
- > DEKRA Classic Services

**Neuer Standort ab Mai 2018**  
DEKRA Automobil GmbH  
Wagnerstraße 10  
84508 Burgkirchen  
Telefon 08679.98286-0  
[www.dekra-in-burgkirchen.de](http://www.dekra-in-burgkirchen.de)



*Gewerbegebiet Hecketstall – eine starke Gemeinschaft ...*

